

# BeoSound 3

指南

**Supported file formats are:**

- MP3  
Sampling frequencies: 8, 11.025, 12, 16, 22.05, 24, 32, 44.1, and 48 kHz  
Constant or variable bit rates: 8, 16, 24, 32, 40, 48, 56, 64, 80, 96, 112, 128, 160, 192, 256 and 320 Kbps
- WMA  
Sampling frequencies: 22.050, 32, 44.1 and 48 kHz  
Bit rates: 16, 20, 22, 32, 36, 40, 44, 48, 64, 80, 96, 128, 160, 192, 256 and 320 Kbps

**Supported capacity:**

- 16, 32, 64, 128, 256, 512Mb, 1GB, 2Gb

**Acknowledgements and liability**

Product names mentioned in this guide may be trademarks or registered trademarks of other companies.



Portions utilize Microsoft Windows Media Technologies. Copyright © 1999-2002 Microsoft Corporation. All rights reserved. Microsoft, Windows Media and the Windows Logo are registered trademarks of Microsoft Corporation in the United States and/or other countries.  
MicroOS Operating System  
(U.S. Patent #5,787,445)



記号の説明:

注意: 室内での使用に限る  
8040082 タイプの電源に限る  
定格電源

入力: 100-240 V AC、140 mA、50-60 Hz  
出力: 15 V DC、800 mA

注意: 本產品使用的是鋰電池。若電池更換不當會有爆炸危險 - 只能用同樣類型的電池來更換

## **為您介紹您的音樂系統, 4**

認識您的音樂系統, 知道操作盤上的按鈕如何組織, 為您解釋顯示器上的資訊和如何更改資訊。

## **日常使用, 7**

說明如何使用您的音樂系統, 包括如何播放儲存在記憶卡上的音樂、如何使用 FM 電台以及如何設置音樂系統上的定時開關。

## **擺放、連接和維護, 12**

說明如何擺放和連接您的音樂系統以及如何清潔系統。

## **調諧和優先選擇的設置, 14**

瞭解如何調節電臺、設置時鐘和保存音量。

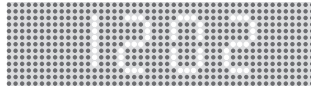
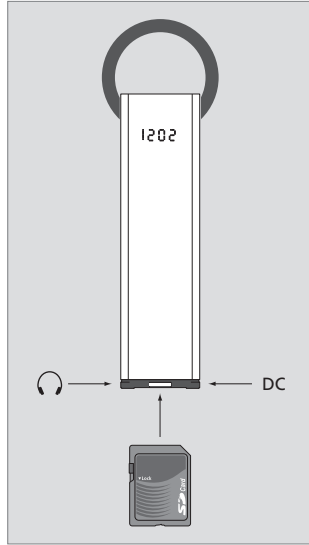
## 為您介紹您的音樂系統

BeoSound 3 是個可攜帶與可充電的 FM 收音機兼記憶卡音樂播放器。

它還有一個手柄，方便提攜或掛在有蓋的牆托架上。

其操作盤位於機頂，板上的開關可以用於啟動收音機或開始播放儲存在 SD 或 MMC 卡上的音樂曲目。

您也可以設置系統於指定時間自動開機或關機。



機底有多個插座，其中包括連接電源進行充電的插座以及插入記憶卡和耳機的個別插座。

本音樂系統請搭配專屬的電源供應器(型號: AS.0100.150.7T.FXRA)使用。

前方的液晶顯示器會展示系統目前的操作狀態。

若您使系統進入待機狀態，顯示器的中間會出現指示燈。若系統需要再充電，待機指示燈會每幾秒鐘閃一次。

若系統在沒有打開電源的情況下切換為待機狀態，待機指示燈不會出現。

## 操作盤

刪除 FM 節目或 Wake Up Timer。

**DELETE**

儲存 FM 節目或者如 Wake Up Timer 之類的系統設置。按兩次保存當前音量。

**STORE**

設定 Wake Up Timer。

**TIMER**

使內置天線升起或回收。系統上方必需有足夠空間容納升起的天線。

**AERIAL**

將系統改設為待機狀態。在待機狀態下按住達五秒鐘則可完全關閉系統。若您將系統完全關閉，您可以在接通電源之後重新啟動系統。

**ST.BY**

停止從記憶卡播放。設置暫停定時器。

**STOP**

開啟 FM 收音機。

**RADIO**

播放儲存在記憶卡上的音樂曲目。

**AMEM**

接通上一次進入待機之前所用的音樂源或者重新開始播放記憶卡。

**GO**

逐一瀏覽 FM 電台或記憶卡目前檔案夾內的音樂曲目。

▲ ▼

尋找 FM 節目或者逐一瀏覽記憶卡檔案夾內的音樂曲目。

◀ ▶



在音量「調節輪」周圍滑動手指即可調整音量。輕按兩下即可靜音，再按一下則可恢復聲音\*。

\*注意! 若您在音量超過最大音量的 70% 時選擇靜音，您將不能還原到相同的音量。音量將還原為最大音量的 70%。

隨時更改顯示模式。系統會記住您的設置。

- 按住 **RADIO** 即可在節目編碼和電台頻率之間切換。
- 按住 **AMEM** 即可在播放記憶卡上的音樂曲目時在「顯示源/檔案夾」和「檔案夾/音樂曲目」二者之間切換。

#### 顯示器上的資訊

顯示器為您提供您所選的訊號源和目前系統狀態等的相關資訊。顯示器可能顯示的資訊有：

<b>Pr 13</b>	正在播放第13號的電台節目。
<b>88.9</b>	電台頻率。
<b>A 12</b>	正在播放記憶卡上第12號的檔案夾。
<b>12. 2</b>	正在播放記憶卡上第12號檔案夾內的第2道音樂曲目。
<b>A - -</b>	播放已經停止。
<b>32</b>	目前的音量設置。
<b>- -</b>	喇叭已靜音。
<b>45</b>	暫停定時器的分鐘數。
<b>20.15</b>	目前時間。
<b>.</b>	系統處於待機狀態。
<b>LOAD</b>	讀卡器內沒有卡或者記憶卡已經損壞。
<b>- - . - -</b>	尚未設置時間。

### 收音機的使用

在您接通收音機後，其天線會自動升起並自動尋找您最後一次收聽的電台。

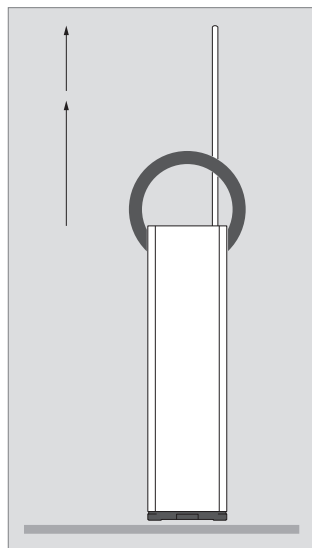
#### 接通收音機……

- > 按 **RADIO** 即可打開收音機。接著，其天線會升起並自動尋找您最後一次收聽的電台，開始播放並顯示電台的編號或頻率。
- > 按 **▲** 或 **▼** 即可逐一瀏覽電台。按住 **▲** 或 **▼** 即可快速逐一瀏覽電台。

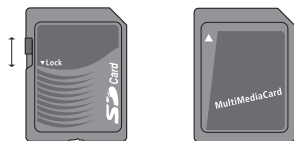
#### 使用內置的天線……

- > 若您不需要天線伸展在外，可以按 **AERIAL** 收回天線。您也可以用手將天線推回原位。
- > 若您要使天線再升起，再按 **AERIAL**。

若需要有關如何調諧電臺的資訊，請參閱第14頁的「調諧電台」。



確定系統上方有足夠空間容納完全升起的天線。



BeoSound 3 只支持 SanDisk 出品的多媒體卡 (MMC) 和安全數位卡 (SD)。

#### 從記憶卡播放音樂曲目

您的音樂系統可以播放記憶卡一級目錄中的 mp3 和 wma 格式的音樂曲目。根目錄或子檔案夾中的曲目不會被播放。您可以透過電腦或 BeoSound 4 把音樂複製到記憶卡上。BeoSound 3 在播放這些曲目時，按照它們複製到記憶卡的順序進行播放，而不是按照字母順序或其他順序。若您透過 Windows 操作系統向記憶卡上複製多首曲目，則它們可能按隨機順序播放。

注意：正在播放記憶卡上的曲目時，切勿取出記憶卡。

#### 開始播放……

- > 如圖所示插入記憶卡。
- > 按 **AMEM** 開始播放。除非您載入新的卡，您的系統會繼續播放您最後一次播放的音樂曲目。若您載入新的卡，系統會開始播放卡上第一個檔案夾的第一首音樂曲目。

#### 停止播放……

- > 按 **STOP** 即可停止播放。「A - -」出現在顯示器上。
- > 按 **GO** 或 **AMEM** 即可恢復播放。若您無法在十分鐘以內回復播放，系統將自動進入待機狀態。

#### 逐一瀏覽音樂曲目……

- > 按 **▲** 或 **▼** 即可逐一瀏覽目前檔案夾內的音樂曲目。瀏覽音樂曲目的同時，顯示器將提供目前檔案夾和音樂曲目的名稱。
- > 按住 **▲** 或 **▼** 即可快速逐一瀏覽音樂曲目。



#### 逐一瀏覽檔案夾……

- > 按 ◀ 即可去到上一檔案夾的第一首音樂曲目。
- > 按 ▶ 即可去到下一檔案夾的第一首音樂曲目。

#### 標記音樂的音樂曲目……

- > 按住 ◀ 或 ▶ 即可標記一首音樂曲目。標記過程沒有聲音。進行標記時，顯示器會顯示已使用多少時間。
- > 按 GO 或 AMEM 即可恢復播放。

#### 按隨機次序播放音樂曲目……

- > 按 AMEM 後快速另按 STORE。新選擇的隨機播放音樂曲目開始播放。隨機播放的設置將維持到您將它取消為止。
- > 按 AMEM 後快速另按 DELETE 即可取消隨機播放。音樂曲目的播放即可改為順序模式。

### 製作 Wake Up Timer

Wake Up Timer 是個僅用一次的計時器，每次按當時的需要設置。

- > 系統在待機狀態下按 **TIMER**。顯示器上會出現最後設置的 Wake Up Timer。數字會持續閃爍。
- > 按 **▲** 或 **▼** 尋找您要指定給系統開始播放的時間。按住 **▲** 或 **▼** 即可快速去到所需的時間。
- > 按代表您要求 Wake Up Timer 使用的訊號源的按鈕：**RADIO** 或 **AMEM**。**[Pr]** (代表電台節目)或**[A]** (代表 AMEM)將出現在顯示器上。若您沒有選擇訊號源，系統會默認指定收音機。
- > 按 **STORE** 即可儲存 Wake Up Timer。Wake Up Timer 會在顯示器上出現一會兒。

### 檢查或刪除 Wake Up Timer

- > 系統在待機狀態下按 **TIMER**。顯示器上所示的 Wake Up Timer 時間持續閃爍。
- > 按 **STORE** 即可確定 Wake Up Timer，或……
- > ……按 **DELETE** 刪除 Wake Up Timer。**[-.-]** 在顯示器上出現一會兒。

### 打盹

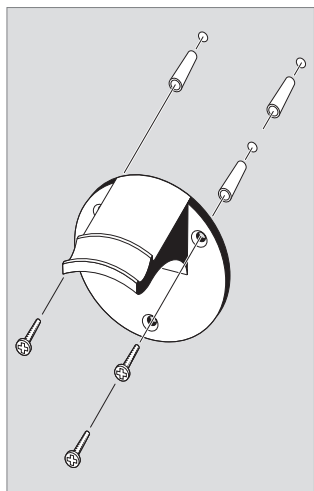
Wake Up Timer 按設置啟動收音機或記憶卡播放之後，您可以啟用打盹功能。您只需要在十秒之內按任何按鈕或轉動轉輪，您便可以使系統關機達十分鐘，之後，Wake Up Timer 會再次啟動。啟動打盹功能的次數不受限制。

在您開始制作 Wake Up Timer 之前，您必須事先按照第15頁所述設置時鐘。

### 製作暫停定時器

您可以指定收音機於播放多長的時間之後自動切換為待機狀態，時間的計算以15分鐘為單元。在執行停機計時器之前，您仍然可以切換到記憶卡播放或待機狀態。

- > 按 **RADIO** 即可打開收音機。
- > 按 **STOP** 即可刪除暫停定時器。顯示器上會顯示收音機進入待機狀態之前的分鐘數。您的選擇為00、15、30、45、60、90或120分。選擇00等於取消暫停定時器。否則，暫停定時器 (Stop Timer) 的功能將被取消。
- > 重複按 **STOP** 即可更換分鐘數。
- > 一旦您所需的分鐘數出現在顯示器上，立即暫停5秒。讓暫停定時器自動儲存。



### 擺放

您的音樂系統限於在不潮濕的室內環境使用，所處位置的操作溫度範圍為0–40°C(32–105°F)，而相對濕度則是25–75%。若不是掛在有蓋的牆托架上，務必要確定系統是放在平穩的表面上。避免將音樂系統放置於受陽光直晒、靠近散熱器或其它熱源的地方。

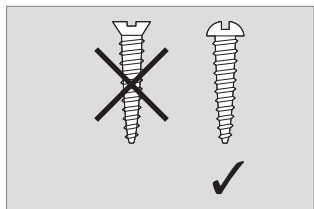
### 安裝並固定牆托架

按照牆壁的構造選用尺寸和類型正確的螺釘和牆壁固定件。

使用每個具有最小額定載荷3.5kg(7磅)的三個螺釘或固定件。

### 有關輕荷隔牆的特別注意事項

若您打算將 BeoSound 3 掛在石膏牆(另稱為干牆或牆板)，三根螺釘中最少要有一根必須採用方頭螺釘(5mm–0.2")，可以穿過石膏牆並鑽進柱頭螺栓最少達25mm(1")。



注意! 切勿使用沈頭螺釘。

### 連接耳機

您可以將耳機連接到系統下方的插座。插上耳機之後的系統喇叭將會靜音。

### 充電

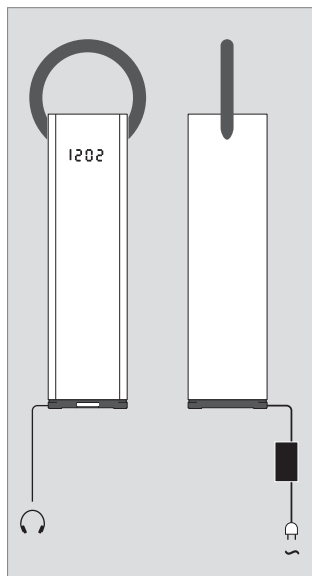
若要為系統充電，如圖所示接通電源。充電的時候，系統顯示器上的待機指示燈會慢速閃爍。若需要進一步了解待機指示燈的性能，參閱第4頁。

- 若系統處於待機狀態，它只需要兩個半小時即可充足電，若處於使用狀態，所需時間則延長到十個小時。
- 一次充電足夠支援十個小時的使用。
- 一次充電可支援約20天的待機時間。
- 為確保電池性能處於最佳狀態，我們建議您定期為系統充電。

### 清潔

用一塊乾的軟布抹掉表面的塵埃。將軟布浸入含有幾滴溫和清潔劑的水中，然後擰乾水份，即可用之擦去油跡或頑固污漬。**切勿使用酒精或其他溶劑清潔系統的任何部位！**

系統前方也可使用配備軟刷的吸塵器並將功率設到最低後予以清潔。



## 調諧和參數設定的設置

### 調諧電台

- > 按 **RADIO** 即可打開收音機。
- > 按 **◀** 或 **▶** 即可啟動調諧功能。在您初次為系統執行電台調諧時，您也可以按 **▲** 或 **▼** 開始調諧。
- > 一旦找到可用電台，其頻率便會出現在顯示器上。
- > 按 **STORE** 即可儲存節目。第一個可用的節目編號在顯示器上持續閃爍。
- > 若有必要更改節目編號，按 **▲** 或 **▼**。
- > 按 **STORE** 即可用所顯示的節目編號儲存目前的電台。
- > 按 **◀** 或 **▶** 繼續調諧，若找到下一個所需的電台，重複以上所述的步驟。

若您決定不儲存所找到的電台，您可以按 **◀** 或 **▶** 繼續調諧。

### 手動調諧

若自動調諧無法找到所需的電台，您可以執行手動調諧尋找該電台。

- > 按 **RADIO** 即可打開收音機。
- > 按 **◀** 或 **▶** 即可啟動調諧功能。
- > 於進行搜索調諧時按 **STOP** 即可進入手動調諧模式。
- > 按 **◀** 或 **▶** 即可在頻率帶上下移動進行調諧。
- > 一旦找到所需的電台，按 **STORE**。第一個可用的節目編號在顯示器上出現。
- > 若有必要更改節目編號，按 **▲** 或 **▼**。
- > 按 **STORE** 即可儲存電台。

### 刪除節目

- > 按 **RADIO** 即可打開收音機。
- > 按 **▲** 或 **▼** 即可尋找您要刪除的節目。
- > 按兩下 **DELETE** 即可刪除節目。顯示開始閃爍，收音機則立即切換到下一個節目編號。

### 設置內置時鐘

- > 系統於待機狀態時按住 **ST.BY.**，一直按到顯示器上的報時停止閃爍為止。  
若沒有設置時間，顯示的將是「-.-.-」而不是數字。
- > 按 **▲** 或 **▼** 即可找到正確的時間。按住任何按鈕可以加快搜索速度。
- > 按 **STORE** 即可儲存正確的時間。
- > 要使保持顯示狀態，在系統處於待機狀態時按 **ST.BY.**。再按 **ST.BY.** 可以取消待機狀態下的時間顯示。

待機狀態下的時間顯示僅限於系統正處於充電狀態時。

### 保存音量

- > 當您想要的音量顯示在顯示屏上時，按兩次“**STORE**”按鈕保存該音量。  
請注意，當音量低於最大音量的10%或超過最大音量的70%時，您無法保存音量。

## 謹此通知……

您作為一位使用者的需要已經在 Bang & Olufsen 產品的設計與開發過程中獲得慎重的仔細考量，我們一直努力不懈地讓我們的產品在操作上達到簡單與舒適的完美境界。

因此，我們希望您能夠花一點時間告訴我們您在使用 Bang & Olufsen 產品時的體驗。任何您覺得重要的事項，不管是正面的或是負面的，都可以幫助我們使我們的產品去蕪存菁，精益求精。

謝謝您！

若需聯繫我們，請訪問我們的網站  
[www.bang-olufsen.com](http://www.bang-olufsen.com)

或寫信至

Bang & Olufsen a/s  
BeoCare  
Peter Bangs Vej 15  
DK-7600 Struer

或傳真至：

Bang & Olufsen  
BeoCare  
+45 97 85 39 11 (傳真)







Please recycle waste  
batteries.

CE 本產品符合 EEU 指示  
89/336與73/23中規定  
的條件。



